# Snuggle Nest Comfort



# Care & Instructions Entretien et Instructions | Cuidado e Instrucciones

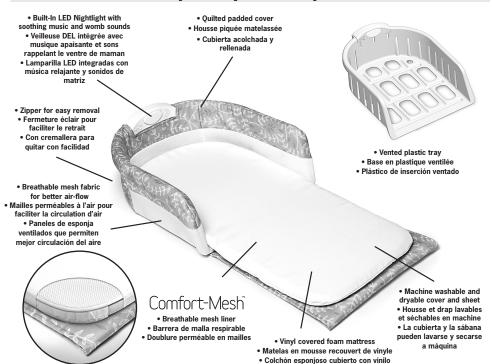
**ATTENTION!:** PLEASE READ THE FOLLOWING INSTRUCTIONS AND WARNINGS THOROUGHLY FOR THE CONTINUED WELL-BEING OF YOUR INFANT!

**ATTENTION!:** POUR LE BIEN-ÊTRE CONTINU DE VOTRE BÉBÉ, VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS ET LES MISES EN GARDE SUIVANTES!

A ¡ATENCIÓN!: SÍRVASE LEER DETENIDAMENTE LAS INSTRUCCIONES Y ADVERTENCIAS QUE APARECEN A CONTINUACIÓN. ¡HÁGALO POR EL BIENESTAR DE SU BEBÉ!

©2014 Baby Delight, Inc. 1-855-476-8445 www.babydelight.com

# Parts | Composants | Partes



- CONGRATULATIONS ON YOUR PURCHASE OF THE SNUGGLE NEST® COMFORT™ Created by a mom who practiced co-sleeping with her own infants, the Snuggle Nest® Comfort™ is designed to help protect infants while sleeping with parents. The Snuggle Nest® Comfort™ fits between the pillows of the adult bed, positioning infants above the level of the adult torso, to help reduce the risks of "overlying" and also the hazards associated with suffocation and overheating from adult bedding. Three sturdy vented walls help protect infants from suffocation from pillows and entrapment between the mattress and the headboard. A firm mattress offers infants a safer sleeping surface than that of the adult bed, and an envelope sheet decreases the risks of suffocation from loose sheeting. In addition, the open end allows easy access for touching and soothing infants during the night. ENJOY YOUR SNUGGLE NEST® COMFORT™!
- **FÉLICITATIONS POUR VOTRE ACHAT DU SNUGGLE NEST® COMFORT™** Créé par une maman qui dormait avec ses propres bébés, le Snuggle Nest® Comfort™ est conçu pour protéger les bébés qui dorment avec leurs parents.Le Snuggle Nest® Comfort™ se place entre les oreillers d'un lit pour adultes, le bébé étant positionné au-dessus du niveau du torse de l'adulte, diminuant ainsi le risque de « rouler sur le bébé » ainsi que les dangers associés à la suffocation et à l'excès de chaleur provenant de la literie des adultes. Trois parois robustes ventilées permettent de protéger les bébés contre la suffocation par les oreillers et de les empêcher de se coincer entre le matelas et la tête de lit.Un matelas ferme offre aux bébés une surface de couchage plus sûre que celle du lit pour adultes et un drap-housse diminue les risques de suffocation provenant de draps non tendus. De plus, l'extrémité ouverte permet un accès facile pour toucher et calmer les bébés pendant la nuit.

### PROFITEZ BIEN DE VOTRE SNUGGLE NEST® COMFORT™!

■ LO FELICITAMOS POR HABER COMPRADO DE SU SNUGGLE NEST® COMFORT™ Creado por una mamá que compartía su cama con sus propios bebés, el Snuggle Nest® Comfort™ está diseñado para proteger a los bebés mientras duermen con sus padres. El Snuggle Nest® Comfort™ cabe entre las almohadas de la cama de adulto, y sitúa al bebé a la altura del torso de la persona adulta, disminuyendo esta manera los riesgos de "sofocar al niño echándosele encima", así como los peligros relacionados con la asfixia y el acaloramiento con la ropa de cama para personas adultas. Tres paneles sólidos ayudan a evitar que el bebé se asfixie con las almohadas y que quede atrapado entre el colchón y la cabecera de la cama. Un colchón de mayor firmeza que el de la cama de adulto, brinda una superficie en la que el bebé puede dormir con seguridad, y una sábana en forma de sobre disminuye los riesgos de que el bebé se asfixie con las sábanas que queden sueltas. Por otra parte, el extremo abierto permite que se llegue al bebé fácilmente, por si se le quiere acariciar y calmar durante la noche.

iDISFRUTE SU SNUGGLE NEST® COMFORT™!

AWARNING!: AVOID CO-SLEEPING HAZARDS: Do not use this product if the adult mattress is not firm enough to allow the product to lie flat when adults are on the bed. NEVER allow infant to sleep in the Snuggle Nest® Comfort™ while sharing a bed with another toddler or child. NEVER allow infant to sleep in the Snuggle Nest® Comfort™ while sharing a bed with an adult who is under the influence of alcohol or medication. These substances increase the risk of rolling onto the infant and make it harder for the adult to wake up at the baby's distress.NEVER allow infant to co-sleep with an obese person. NEVER allow infant to sleep in the Snuggle Nest® Comfort™ while sharing a bed with an adult who has sleep disorders (i.e. sleepwalking, nightmares, fitful sleep). ALWAYS place the unit with the rear wall against the headboard when co-sleeping. NEVER use the product anywhere else in the bed. Make sure that adult bedding does not cover more than 10″ of the bottom of the product's mattress when bedding is fully extended, in order to reduce suffocation risks and overheating. NEVER use more than one pillow per adult on each side of the Snuggle Nest® Comfort™. ALWAYS place infant's head close to rear wall of unit so that most of the infant's body is within the walled area. Make sure that infant's head is centered between the walls.

AVERTISSEMENT!: POUR ÉVITER LES DANGERS ASSOCIÉS AU PARTAGE D'UN LIT AVEC UN BÉBÉ N'utilisez pas ce produit si le matelas du lit des adultes n'est pas suffisamment ferme pour permettre au produit de reposer à plat lorsque les adultes sont allongés sur le lit. NE laissez JAMAIS un bébé dormir dans le Snuggle Nest en compagnie d'un autre enfant. NE laissez JAMAIS un bébé dormir dans le Snuggle Nest® dans le même lit qu'un adulte ayant les facultés affaiblies par la consommation d'alcool ou de médicaments. Ces substances ont tendance à augmenter le risque de rouler sur le bébé et rendent plus difficile le réveil d'un adulte lorsque l'enfant est en danger. NE laissez JAMAIS dormir un bébé avec une personne obèse. NE laissez JAMAIS un bébé dormir dans le Snuggle Nest® dans le même lit qu'un adulte souffrant de troubles du sommeil (par exemple, somnambulisme, cauchemars, sommeil difficile). Placez TOUJOURS l'unité avec la paroi arrière contre la tête de lit lorsque vous partagez le lit avec le bébé. N'utilisez JAMAIS le produit dans un endroit autre que le lit. Assurez-vous que la literie des adultes ne couvre pas plus de 25 cm (10 po) le bas du matelas du produit lorsque la literie est complètement tendue et ce, afin de diminuer les risques de suffocation et de chaleur excessive. N'utilisez JAMAIS plus d'un oreiller par adulte de part et d'autre du Snuggle Nest®. Placez TOUJOURS la tête du bébé près de la paroi arrière de l'unité de sorte que la plus grande partie de son corps se trouve dans la section entourée de parois. Assurez-vous de bien centrer la tête du bébé entre les parois.

A :ADVERTENCIA!: EVITE LOS RIESGOS DE COMPARTIR UNA CAMA No use este producto si el colchón adulto no es lo suficientemente firme como para sostener plano el producto cuando se encuentran adultos en la cama. NUNCA permita que el bebé duerma en el Snuggle Nest® Comfort™ cuando haya otro niño en la misma cama. NUNCA permita que el bebé duerma en el Snuggle Nest® Comfort™ cuando haya un adulto en la misma cama que esté bajo la influencia de alcohol o de medicamentos. Estas sustancias aumentan el riesgo de que la persona se voltee sobre el bebé y hacen más difícil que el adulto se despierte con los quejidos del bebé. NUNCA permita que un bebé comparta la cama con una persona obesa. NUNCA permita que el bebé duerma en el Snuggle Nest<sup>®</sup> Comfort™ en la misma cama con un adulto que padezca de trastornos del sueño (tales como caminar dormido, pesadillas, sueño espasmódico). Cuando alguien comparta la cama con el bebé, SIEMPRE coloque la unidad de modo que el panel trasero quede pegado a la cabecera de la cama. NUNCA utilice el producto en ninguna otra parte de la cama. Asegúrese de que cuando la ropa de cama de adulto se encuentre totalmente tendida ésta no cubra más de 25 cm de la parte inferior del colchón del producto. Esto disminuirá los riesgos de asfixia y acaloramiento. No use más de una almohada por adulto en cada lado de Snuggle Nest® Comfort™. Coloque SIEMPRE al bebé de modo que la cabeza le quede cerca al panel del fondo de la unidad, para que la mayor parte de su cuerpo quede dentro de la zona rodeada de paneles. Assurez-vous de bien centrer la tête du bébé entre les parois.

## Co-Sleeping | Pour Dormir Avec Le Bébé | Compartir la cama

■ With the Snuggle Nest® Comfort™ fully extended, place the walled base of the unit between the pillows of the adult bed. The back wall of the unit must be against the headboard of the adult bed. Make sure that adult bedding is securely tucked in at the foot of the bed, so that it does not extend past chest level of the adults in bed. Never stack pillows or leave decorative pillows on the bed when using the Snuggle Nest® Comfort™ – use only one pillow per adult. Place the infant centered within the walled area with his head about 3" from the back



wall. Infants should be placed to sleep on their backs with their own blanket. For nighttime breast-feeding, simply pull baby down to open area. When finished, ALWAYS make sure to place infant back into walled area. Discontinue use when infant begins to roll over or push up on hands or knees.

- Une fois le Snuggle Nest® Comfort™ complètement étiré, placez sa base entourée de parois entre les oreillers du lit des adultes. La paroi arrière de l'unité doit être contre la tête du lit des adultes. Veillez à bien rentrer la literie du lit des adultes au pied du lit afin qu'il ne monte pas au-delà du niveau de la poitrine des adultes couchés dans le lit. N'empilez jamais d'oreillers et ne laissez jamais de coussins décoratifs sur le lit lors de l'utilisation du Snuggle Nest® Comfort™ n'utilisez qu'un oreiller par adulte. Placez le bébé au milieu de la zone entourée, sa tête se trouvant à environ 8 cm (3 po) de la paroi arrière. Les bébés doivent dormir sur le dos avec leur propre couverture. Pour allaiter le bébé pendant la nuit, il suffit de l'installer vers la zone ouverte. Une fois l'allaitement terminé, veillez à TOUJOURS replacer le bébé dans la zone entourée. Cesser l'utilisation lorsque le bébé commence à rouler sur son ventre ou à se relever sur les mains ou sur les genoux.
- Extienda el Snuggle Nest® Comfort™ por completo; coloque la base rodeada de paneles entre las almohadas de la cama de adulto. El panel del fondo de la unidad deberá quedar pegado contra la cabecera de la cama de adulto. Asegúrese de que la ropa de cama de adulto esté bien metida al pie de la cama, de modo que a los adultos que se encuentren en la cama no les llegue más arriba del pecho. Cuando use el Snuggle Nest® Comfort™, nunca apile almohadas ni deje cojines decorativos sobre la cama. Utilice una sola almohada por persona adulta. Centre al bebé en la zona rodeada de paneles de modo que la cabeza le quede a unos 8 cm del panel del fondo. A los bebés se les debe de acostar boca arriba y con sus propias frazadas. Cuando se dé de amamantar al bebé por la noche, basta con deslizar al bebé hacia el área abierta. Al acabar, acuérdese SIEMPRE de volver a colocar al bebé en la zona rodeada de paneles. Deje de usar este producto cuando el bebé comience agirar de un lado al otro o a erguirse con las manos o las rodillas.

### **A WARNING!:**

FAILURE TO FOLLOW ALL WARNINGS COULD RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH!

NEVER leave child unattended and always provide the supervision necessary for the continued safety of vour child.

ALWAYS keep product away from hazards in the area that may injure your child.

Discontine use when infant begins to roll over, push up on hands or knees, or becomes too active to remain in the secured area of the walls.

NEVER use this product inside a crib.

Do not use this product in a motor vehicle.

Do not modify product or add any attachments that are not listed in the owner's manual.

NEVER fold or transport the Snuggle Nest® Comfort™ while infant is in it.

NEVER use the product on any elevated surface, other than the adult bed with parents on both sides.

**AVOID SUFFOCATION HAZARDS:** 

NEVER add padding or other objects inside the product that are not specifically included with the product.

To help prevent suffocation from entrapment, use ONLY the mattress provided by Baby Delight.

NEVER use additional mattress or padding.

NEVER use a water mattress with the product.

ALWAYS place baby to sleep on his back unless advised otherwise by your pediatrician.

**AVOID STRANGULATION HAZARDS:** 

Strings and cords can cause strangulation. Keep strings and cords away from your child.

NEVER place the product near a window where cords from blinds or drapes can strangle a child.

Do not hang strings on or over the product.

Do not place items with a string around the child's neck such as hood strings, pacifier cord, etc. Do not attach string to toys.

### **A** AVERTISSEMENT!:

LA NON-OBSERVATION DES AVERTISSEMENTS SUIVANTS POURRAIT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES, VOIRE MORTELLES!

NE laissez JAMAIS un enfant sans supervision et assurez toujours la surveillance nécessaire à la sécurité permanente de votre enfant.

Gardez TOUJOURS le produit à l'écart des dangers susceptibles de blesser l'enfant.

Cessez toute utilisation de ce produit dès que le bébé commence à rouler sur son ventre ou à se relever sur les mains ou les genoux ou encore à bouger trop pour demeurer dans la zone protégée entre les parois.

Ne iamais utiliser ce produit à l'intérieur d'un lit de bébé.

N'utilisez pas ce produit dans un véhicule motorisé.

Ne modifiez pas ce produit et n'y ajoutez pas d'accessoires non mentionnés dans le manuel du propriétaire.

NE pliez ou ne transportez JAMAIS le Snuggle Nest® Comfort™ lorsque le bébé se trouve à l'intérieur.

Ne jamais utiliser ce produit sur une surface surélevée autre qu'un lit d'adultes, avec les parents de chaque côté.

**POUR ÉVITER LES RISQUES DE SUFFOCATION:** 

N'ajoutez JAMAIS de rembourrage ou autre objet à l'intérieur du produit, qui n'aurait pas été inclus avec le produit.

Pour éviter tout risque de suffocation par coincement, utilisez UNIQUEMENT le matelas fourni par Baby Delight.

N'utilisez JAMAIS de matelas ou de rembourrage supplémentaire.

N'utilisez JAMAIS ce produit sur un matelas d'eau.

Couchez TOUJOURS le bébé sur le dos à moins qu'informé autrement par votre pédiatre.

POUR ÉVITER LES RISQUES D'ÉTRANGLEMENT :

Les cordes et cordons présentent des risques d'étranglement. Tenez-les à l'écart de votre enfant.

NE placez JAMAIS le produit à proximité d'une fenêtre où les cordons de stores vénitiens ou des rideaux seraient susceptibles d'étrangler l'enfant.

N'accrochez pas de cordes sur ou par-dessus le produit.

Ne placez pas d'articles munis de cordons autour du cou d'un enfant tels que ceux d'une capuche, d'une tétine, etc.

N'attachez pas de cordes aux jouets.

### **▲** ¡ADVERTENCIA!:

EL NO OBSERVAR ESTAS ADVERTENCIAS PODRÍA PROVOCAR LESIONES GRAVES O INCLUSO LA MUERTE!

NUNCA deje al niño solo y asegúrese de darle la supervisión necesaria para que no corra peligro alguno.

Mantenga siempre este producto lejos de peligros que se encuentren en el área que puedan lastimar a su hijo.

Deje de usarlo cuando el niño comience a revolcarse, pararse sobre las rodillas o las manos o sea demasiado activo para permanecer en el lugar protegido por las paredes.

NUNCA utilice el producto adentro de una cuna.

NUNCA coloque el producto sobre una superficie elevada, salvo sobre la cama para adulto con ambos padres a los costados.

No utilice este producto en vehículos motorizados.

No modifique el producto ni añada aditamentos que no aparezcan en el manual del propietario.

NUNCA pliegue ni transporte el Snuggle Nest® Comfort™ mientras el bebé se encuentre en él.

NUNCA coloque el producto sobre una superficie elevada, salvo sobre la cama para adulto con ambos padres a los costados.

### **EVITE LOS RIESGOS DE LA ASFIXIA:**

No introduzca superficies acolchadas ni otros objetos dentro del producto.

Para evitar que el bebé quede atrapado y pueda asfixiarse, utilice ÚNICAMENTE el colchón que Baby Delight le ha suministrado.

Nunca utilice otros colchones o superficies acolchadas.

NUNCA utilice un colchón de agua con este producto.

Siempre acueste al bebé boca arriba a menos que sea aconsejado de otra manera por su pediatra.

CÓMO EVITAR LOS RIESGOS DEL ESTRANGULAMIENTO

Las cuerdas y los cordones pueden causar estrangulamiento.

Mantenga las cuerdas y los cordones lejos de su hijo.

NUNCA coloque el producto cerca de una ventana para evitar que los cordones de persianas o cortinas estrangulen al niño.

No cuelque cordones del producto ni sobre él.

No coloque alrededor del cuello del niño artículos que tengan cordones tales como capuchas, chupetes, etc.

No amarre cordones a los juquetes.

# Assembly | Assemblage | Ensamblaje

- Place the padded cover over the plastic tray and zip completely closed. Place the covered tray on a flat surface and extend the long flap out completely. Place the mattress pad into the envelope sheet and secure closed.
- Placez la housse matelassée sur la base en plastique et fermez complètement à l'aide de la fermeture éclair. Placez le tout sur une surface plate et déployez complètement le long rabat. Insérez le matelas dans le drap-housse et fermez.
- Coloque el cobertor acolchado sobre la base plástica y cierre por completo la cremallera. Coloque la base cubierta sobre una superficie plana y estire por completo el doblez largo hacia afuera. Introduzca el colchón en la sábana en forma de sobre y cierre bien.



■ Your Snuggle Nest® Comfort™ comes with a new Comfort Mesh™ liner for better rest for your baby. Once your sheet is in place on the mattress, open the end of the sheet and insert the liner by sliding it down onto the top of the mattress, under the sheet. Make sure you smooth out any wrinkles. Once the liner is in place, close the envelope sheet. The liner should lie flat and smooth under the sheet, creating a soft and airy barrier between the vinyl and the sheet.



Votre Snuggle Nest® Comfort™ est muni d'une nouvelle Comfort Mesh™ doublure confortable pour favoriser le repos de bébé. Une fois le drap en place sur le matelas, ouvrir l'extrémité du drap et insérer la doublure en la glissant sur le matelas, sous le drap. D'assurer de bien aplanir tous les plis! Une fois la doublure en place, refermer le drap-housse. La doublure doit reposer à plat et bien lisse sous le drap, créant une barrière douce et aérée entre le vinyle et le drap.

■ Snuggle Nest® Comfort™ incluye Comfort Mesh™ barrera cómoda que propicia un mejor descanso para su bebé. Una vez que se coloca la sábana sobre el colchón, abra el extremo de la sábana e inserte la barrera y deslícela hacia abajo sobre la parte superior del colchón y debajo de la sábana. Asegúrese de eliminar toda arruga. Una vez que la barrera esté en su lugar, cierre la cubierta. La barrera debe quedar en posición plana y alisada debajo de la sábana para crear una barrera suave y aireada entre el vinilo y la sábana.

■ Place one end of the mattress into the covered base and press down until the mattress is flat against the bottom of the base. There should be no space between the edges of the mattress and the walls of the base. Make sure the end of the mattress is pushed against the rear wall of the base. The rest of the mattress will extend out upon the long flap. If desired, fold exposed end of long flap back UNDER bottom end of mattress.

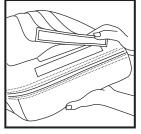


■ Placez une extrémité du matelas dans la base recouverte et appuyez jusqu'à ce que le matelas soit bien à plat contre le fond de la base. Il ne doit y avoir aucun espace entre l es bords du matelas et les parois de la base. Veillez à bien pousser l'extrémité du matelas contre la paroi arrière de la base. Le reste du matelas se prolongera sur le long rabat. Vous pouvez aussi replier l'extrémité du long rabat exposée SOUS l'extrémité inférieure du matelas.

Coloque uno de los extremos del colchón dentro de la base cubierta y presione hacia abajo hasta que el colchón quede plano sobre el fondo de la base, de modo que no quede espacio entre los bordes del colchón y los paneles de la base. Asegúrese de que el extremo del colchón quede pegado al panel trasero de la base. El resto del colchón se extenderá hacia afuera sobre el doblez largo.

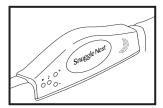
■ Tofold Snuggle Nest®Comfort™fortravel: Lifttheendofthelongflap and bringitup, along with the mattress, and attach to fastener on the back side of the base as shown.

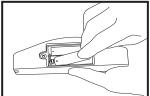
Pour plier le Snuggle Nest® Comfort™ lorsque vous partez en voyage : soulevez l'extrémité du long rabat et ramenez-le vers le haut, avec le matelas, puis fixez-le au velcro sur l'envers de la base, tel qu'illustré.

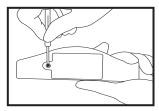


Para doblar el Snuggle Nest® Comfort™: Tome el extremo del doblez largo y levántelo junto con el colchón, y adhiéralo al pedazo de Velcro (pega pega) en la parte posterior de la base. Quedará suficiente espacio adentro como para colocar artículos pequeños tal como una frazada o ropita.

# Sound & Light Unit Assembly and Usage







■ Adult assembly required. Product requires two AA batteries (not included). Remove Sound & Light unit from the light-holder in the plastic tray of the Snuggle Nest® Comfort™ by holding the center of the light and sliding the light straight UP. Unscrew and remove the battery compartment lid. Insert two AA batteries into the compartment, noting the postitive and negative markings for battery positioning. Replace the battery compartment lid by screwing the lid onto the light in the original closed position. DO NOT overtighten. Replace nightlight by sliding it back into light holder at the head of the Snuggle Nest® Comfort™.

**LIGHT:** To operate the light, press the center of the light lens and the light will come ON. Press the lens again and the light will go OFF. The light will automatically shut off after five minutes. To reactivate the light, simply press the lens again.

**SOUND:** The sound feature offers two modes of play and 5 levels of volume.

→ : Plavs the classic Braham's Lullaby

• Features a soothing sound which mimics a swooshing womb sound, proven to calm fussy infants.

**+** − : Indicates volume control.

To activate the music, press the button labeled ♪. To stop the music, press the same button again.

To activate the womb sound, press the button labeled ♥. To stop the womb sound, press the same button again.

Once you choose your sound, you can then regulate the volume by either pressing the + or the - button. There are 5 levels of volume control to accommodate your specific need. After five minutes, the sound will automatically stop. To reactivate the sound, simply press your desired selection again.

It is not possible to play both sounds simultaneously.

# Assemblage et utilisation du produit Son et lumière

L'assemblage doit être réalisé par un adulte. Le produit requiert deux piles AA (non incluses). Retirez le produit Son et lumière du porte-lampe qui se trouve dans le plateau en plastique du Snuggle Nest® Comfort™ en tenant la lampe par le centre et en la faisant glisser tout droit vers le HAUT. Dévissez et retirez le couvercle du logement des piles. Insérez les piles AA dans le logement, en tenant compte des marques positives et négatives de positionnement des piles. Remettez le couvercle du logement des piles en place en le vissant sur la lampe, dans sa position fermée initiale. NE serrez PAS excessivement. Remettez la veilleuse en place en la faisant glisser de nouveau dans le porte-lampe situé à la tête du Snuggle Nest® Comfort™.

**LAMPE :** pour activer la lampe, appuyez sur le centre de la lentille de la lampe et la lampe S'ALLUME. Appuyez de nouveau sur la lentille et la lampe S'ÉTEINT. La lampe s'éteint automatiquement après cinq minutes. Pour rallumer la lampe, il suffit d'appuyer de nouveau sur la lentille.

**SON** : la fonction du son est associée à deux modes d'écoute et à cinq niveaux de volume.

: diffuse le morceau de musique classique Lullaby de Brahms

🖤 : diffuse le son apaisant qui imite le bruissement du ventre de la mère, reconnu pour calmer les bébés difficiles.

+ ─ : Touches de réglage du volume.

Pour écouter la musique, appuyez sur le bouton ♪. Pour arrêter la musique, appuyez de nouveau sur le même bouton. Pour écouter le son du ventre de la mère, appuyez sur le bouton • . Pour arrêter le son du ventre de la mère, appuyez de nouveau sur le même bouton.

Après avoir choisi votre son, vous pouvez régler le volume en appuyant sur le bouton ♣ ou — . Vous disposez de 5 niveaux de volume pour répondre à vos besoins spécifiques. Après cinq minutes, le son s'arrête automatiquement. Pour réactiver le son, il suffit d'appuyer de nouveau sur la sélection souhaitée.

Il est impossible d'écouter les deux sons simultanément.

# Armado y uso de la unidad de Sonido y luz

Debe armarla un adulto. El producto requiere dos pilas AA (no incluidas). Saque la unidad de Sonido y luz del portaluz en la bandeja plástica del Snuggle Nest® Comfort™ tomando la luz por el centro y deslizándola directamente hacia ARRIBA. Desenrosque el tornillo y quite la tapa del compartimiento de las pilas. Coloque dos pilas AA en el compartimiento de acuerdo con las marcas positiva y negativa que indican la posición de las pilas. Vuelva a colocar la tapa del compartimiento atornillándola sobre la luz en la posición original de cerrada. NO la ajuste demasiado. Coloque nuevamente la lamparilla deslizándola dentro del portaluz situado en la cabecera del Snuggle Nest® Comfort™.

**La LUZ:** Para encender la luz, presione el centro de la lente de la luz y la luz SE ENCENDERÁ. Vuelva a presionar la lente y la luz SE APAGARÁ. La luz se apagará automáticamente al cabo de cinco minutos. Para volver a encender la luz, simplemente presione nuevamente la lente.

**El SONIDO:** La función de sonido ofrece dos modalidades de reproducción y 5 niveles de volumen.

: Toca la melodía clásica de la Canción de cuna de Brahms

♥ : Produce un sonido tranquilizador imitando el zumbido del vientre materno, que se ha demostrado que calma a los bebés inquietos.

+ - : Indica el control del volumen.

Para encender la música, presione el botón que ilustra ♪. Para apagar la música, vuelva a presionar el mismo botón. Para encender el sonido del vientre materno, presione el botón que ilustra ♥ . Para apagar el sonido del vientre materno, vuelva a presionar el mismo botón.

Cuando haya elegido su sonido, podrá regular el volumen presionando el botón de ♣ o el de ─ . Hay 5 niveles de control del volumen para satisfacer su necesidad específica. El sonido se apagará automáticamente al cabo de cinco minutos. Para volver a encender el sonido, simplemente presione nuevamente el sonido que seleccionó.

No es posible jugar ambos sonidos simultáneamente.

♠WARNING!: The nightlight product is not a toy. Do not allow children to play with nightlight. Use with proper adult supervision. ALWAYS install the light on the Snuggle Nest® Comfort™ only as instructed. NEVER mix old and new batteries. NEVER mix alkaline, standard, or rechargeable batteries. ALWAYS remove batteries when light is stored for an extended period of time or when batteries are exhausted. Dispose of exhausted batteries properly.

AVERTISSEMENT!: Ne laissez pas les enfants jouer avec la veilleuse. Assurez une supervision appropriée fournie par des adultes. Installez TOUJOURS la veilleuse sur le Snuggle Nest® Comfort™ tel qu'indiqué. N'associez JAMAIS de vieilles piles à de nouvelles piles. N'associez JAMAIS des piles alcalines, ordinaires ou rechargeables. Enlevez TOUJOURS les piles lorsque vous rangez la veilleuse pendant une période prolongée ou lorsqu'elles sont mortes. Jetez les piles mortes de façon appropriée.

À¡ADVERTENCIA!: La lamparilla no es un juguete. No permita que los niños jueguen con la lamparilla. Utilícela con la supervisión adecuada de un adulto. SIEMPRE instale la luz en el Snuggle Nest® Comfort™ sólo como se indica. NUNCA mezcle pilas usadas con pilas nuevas. NUNCA mezcle pilas alcalinas, comunes o recargables. SIEMPRE quite las plias cuando guarde la luz por unperíodo prolongado o cuando las pilas se agoten. Deseche correctamente las pilas agotadas.

# Cleaning | Nettoyage | Limpieza

- The Snuggle Nest® Comfort™ cover and sheet are machine washable. Always wash in cold water and dry on low heat to keep your Snuggle Nest® Comfort™ in the best condition. Do not use bleach. The vinyl mattress cover and the plastic base can be cleaned with a wet cloth.
- La housse et les drap du Snuggle Nest® Comfort™ sont lavables en machine. Lavez toujours à l'eau froide et séchez à basse température pour conserver votre Snuggle Nest® Comfort™ en excellent état. N'utilisez pas d'agent blanchissant. La housse de matelas en vinyle et la base en plastique peuvent être nettoyées à l'aide d'un chiffon humide.
- El cobertor y la sábana del Snuggle Nest® Comfort™ pueden lavarse a máquina. Lávelos siempre con agua fría y séquelos con calor bajo para mantener el Snuggle Nest® Comfort™ en excelentes condiciones. No use blanqueador. El cobertor de vinilo del colchón y la base de plástico se pueden limpiar con un trapo húmedo.
- Mesh liner material: 100% Polyester. Machine wash warm. Air dry, do not machine dry.
- Material de la barrera de malla: 100% de poliéster. Lavar a máquina con agua tibia. Secar al aire. No secar con máquina.
- Matériau composant la doublure de mailles : 100 % polyester. Laver à la machine à l'eau tiède. Laisser sécher à l'air. Ne pas sécher à la machine.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

WARNING! Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

Reorient or relocate the receiving antenna.

Increase the separation between the equipment and receiver.

Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

MISE EN GARDE! Les changements ou modifications apportés à cet appareil et non expressément approuvés par la partie responsable de sa conformité pourrait annuler l'autorité de l'utilisateur de faire fonctionner l'équipement.

Cet appareil numérique de classe B se conforme à la norme canadienne ICES-003.

Este dispositivo cumple con la sección 15 del reglamento de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las siguientes condiciones: (1) este dispositivo no debe causar interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe aceptar toda interferencia recibida, incluso la interferencia que pueda perjudicar su funcionamiento.

A ;ADVERTENCIA! Los cambios o las modificaciones que se realicen en esta unidad y que no estén expresamente aprobados por la parte responsable del cumplimiento pueden anular la autoridad del usuario para usar el equipo.

NOTA: Este equipo ha sido probado y cumple con los límites establecidos para un dispositivo digital clase B, según la sección 15 del reglamento de la FCC. Estos límites están diseñados para brindar protección razonable contra la interferencia perjudicial en una instalación doméstica. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala ni se usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a las comunicaciones por radio. Sin embargo, no se garantiza que no se pueda producir interferencia en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencia periudicial a la recepción de radio o de televisión, lo cual puede determinarse mediante el encendido y el apagado del equipo, el usuario debe intentar solucionar esta interferencia siguiendo una o más de las siguientes medidas:

Volver a orientar o a ubicar la antena receptora;

Aumentar la separación entre el equipo y el receptor:

Conectar el equipo a un tomacorriente de un circuito diferente de aquel al que está conectado el receptor;

Consultar con el comerciante o con un técnico experimentado de radio/televisión para obtener ayuda.Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. L'opération est sujette aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférence dangereuse, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence recue, incluant celle qui pourrait causer un fonctionnement indésirable.

# 0-4 months/meses/mois

Discontinue use when baby begins to roll over or push up on hands or knees.

Deje de usar este producto cuando el bebé comience a girar de un lado al otro o a erguirse con las manos o las rodillas.

Cesser l'utilisation lorsque le bébé commence à rouler sur son ventre ou à se relever sur les mains ou sur les genoux.

# Accessories | Accessories | Accessorios

- It is also possible to order additional covers, sheets, liners, or lights for your Snuggle Nest® Comfort™. Ask your retailer or call Baby Delight at 1-855-476-8445.
- Vous pouvez commander des housses, draps, ou éclairages supplémentaires pour votre Snuggle Nest® Comfort™. Adressez-vous à votre détaillant ou contactez Baby Delight en composant le 1-855-476-8445.
- Puede pedir más cobertores y sábanas para el Snuggle Nest® Comfort™ que ha adquirido. Comuníquese con la tienda donde lo adquirió o llame a Baby Delight al 1-855-476-8445.

